

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - Réception des soumissions
11 Laurier St./11 rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1/Noyau 0A1
Gatineau
Québec
K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires
Modification 003

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Fixed-Wing Search and Rescue/Avions de recherche et
de sauvetage
6th Floor - 105 Hôtel de Ville Str
Gatineau
Québec
K1A 0S5

Title - Sujet Fixed-Wing Search and Rescue	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8475-110003/A	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client W8475	Date 2012-03-27
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$FWS-003-22561	
File No. - N° de dossier 003fws.W8475-110003	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-04-30	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Proulx, Sylvain	Buyer Id - Id de l'acheteur 003fws
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-4758 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 997-9024
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

MODIFICATION 003

La présente modification **003** à la lettre d'intérêt (LI) pour le projet de remplacement des avions de recherche et sauvetage à voilure fixe (W8475-110003/A) vise à prolonger la date de fermeture jusqu'au 30 avril 2012 à 14:00 (HAE) afin de permettre à l'industrie de soumettre des demandes de précisions additionnelles. Elle vise également à fournir des réponses aux questions reçues. **Il est important de préciser que la date et l'heure limite pour s'inscrire demeurent inchangés pour le 28 mars 2012 à 18:00 (HAE).**

Question # 1:

Est-ce qu'un fournisseur d'avions doit être un fabricant d'origine?

Précision à la question # 1:

Un Point de responsabilité unique de l'industrie (PRU) est une exigence pour ce projet dans lequel le PRU ou l'entrepreneur principal sera chargé de fournir la flotte d'avions et le soutien en service. Actuellement, le type de fournisseur de l'aéronef (fabricant d'origine, agent d'intégration de soutien en service ou une autre partie) n'a pas été déterminée, car il sera un point de discussion avec l'industrie.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.